

Storia romana

8 ottobre 2024

Livio 1, 42, 5

Censum enim instituit, rem saluberrimam tanto futuro imperio, ex quo belli pacisque munia non uiritim, ut ante, sed pro habitu pecuniarum fierent; tum classes centuriasque et hunc ordinem ex censu descripsit, uel paci decorum uel bello.

Istituì il *census*, cosa saluberrima per un impero che sarebbe diventato così grande, a causa del quale i doveri della guerra e della pace non furono più ripartiti ugualmente, come prima, ma furono considerati a seconda del patrimonio; allora organizzò le classi e le centurie e quest'ordine sulla base del censo, utile sia alla pace sia alla guerra.

Livio 1, 43, 11

Equites enim vocabantur primi, octoginta inde primae classis centuriae; ibi si uariaret - quod raro incidebat - secundae classis; nec fere unquam infra ita descenderunt ut ad infimos peruenirent.

I cavalieri erano chiamati per primi a votare; seguivano poi le ottanta centurie della prima classe; se vi era disaccordo fra queste, cosa assai rara, veniva chiamata la seconda classe, e quasi mai si scendeva tanto da giungere ai gradi più bassi.

